



ПОКРОВ ВІСНИК

www.cerkiew.olsztyn.pl

ч. 200/2018

Рік IV

11 лютого 2018 р.

Неділя м'ясопусна,
про Страшний суд.
Перенесення мощів
св. свщмч. Ігнатія Богоносця.

Парохія Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині



Змінні частини

Тропар, глас 3: Нехай веселиться небесні, нехай радуються земні,* бо сотворив владу рукою своєю Господь,* подолав смертю смерть, первенцем мертвих став,* з безодні аду избавив нас і подав світові велику милість.

Слава: Кондак Тріоді, глас 1: Коли прийдеш, Боже, на землю зо славою і затрепече все,* а ріка вогненна потече перед судищем,* і книги розгортаються,* і таємне з'являється,* – тоді ізбав мене від вогню негасимого* і сподоби мене праворуч Тебе стати,* Судде найправедніший.

І нині: Богородичний, глас 1: Коли Гавриїл звіщав Тобі, Діво: Радуйся,* з голосом воплочувався Владика всіх* у Тобі, святім кивоті,* як рік праведний Давид:* Явилася Ти ширша небес,* що поносила Створителя Твого.* Слава тому, що вселився в Тебе,* слава Тому, що пройшов із Тебе,* слава Тому, що висвободив нас різдвом Твоїм.

Прокімен, глас 3: Великий Господь наш і велика сила Його, і розумові Його немає міри (Пс. 146,5).

Стих: Хваліте Господа, бо благий псалом, Богові нашому нехай солодке буде хваління (Пс. 146,1).

Перше Послання Апостола Павла до Коринтян 8, 8 – 9, 2.

8. Браття, страва не зближує нас до Бога: ні як не їмо, не тратимо нічого, ні як їмо, не користуємо нічого. 9. Але глядіть, щоб ця ваша свобода не стала причиною падіння для слабких. 10. Бо коли хто бачить тебе, що маєш знання, як ти у капищі сидиш за столом, чи його совість, тому що слабка, не буде захочена їсти ідоложертовне? 11. І так через твоє знання може погинути немічний брат, за якого помер Христос. 12. Грішивши так проти братів і ранивши їх слабку совість, грішите проти Христа. 13. Тому, як страва призводить брата мого до гріха, повік не буду їсти м'яса, щоб не блазнити мого брата. 1. Хіба я не вільний? Хіба я не апостол? Хіба я Ісуса, Господа нашого, не бачив? Хіба ви не моє діло у Господі? 2. Коли

іншим я не апостол, то – вам, бо ви достовірний доказ у Господі мого апостольства.

Аллилуя: Прийдіте, возрадуємося Господеві, воскликнім Богу, Спасителеві нашому (Пс. 94,1).

Стих: Ідім перед лицем Його з ісповіданням і псалмами воскликнім Йому (Пс. 94,2).

Євангеліє від Матея 25, 31-46.

31. Коли Син чоловічий прийде у славі своїй, і всі ангели з ним, він сяде на престолі своєї слави. 32. І зберуться перед ним усі народи, і він відлучить їх одних від одних, як пастух відлучує овець від козлів; 33. і поставить овець праворуч себе, а козлів ліворуч. 34. Тоді цар скаже тим, що праворуч нього: – Ходіте, благословенні Отця мого, візьміть у спадщину царство, що було приготоване вам від створення світу. 35. Бо я голодував, і ви дали мені їсти; мав спрагу, і ви мене напоїли; чужинцем був, і ви мене прийняли; 36. нагий, і ви мене одягли; хворий, і ви навідалися до мене; у тюрмі був, і ви прийшли до мене. 37. Тоді озвуться праведні до нього: – Господи, коли ми бачили тебе голодним і нагодували, спрагненим і напоїли? 38. Коли ми бачили тебе чужинцем і прийняли, або нагим і одягнули? 39. Коли ми бачили тебе недужим чи в тюрмі і прийшли до тебе? 40. А цар, відповідаючи їм, скаже: – Істинно кажу вам: усе, що ви зробили одному з моїх найменших братів, ви мені зробили. 41. Тоді скаже й тим, що ліворуч: – Ідіть від мене геть, прокляті, у вогонь вічний, приготований дияволу й ангелам його; 42. бо я голодував, і ви не дали мені їсти; мав спрагу, і ви мене не напоїли; 43. був чужинцем, і ви мене не прийняли; нагим, і ви мене не одягнули; недужим і в тюрмі, і ви не навідалися до мене. 44. Тоді озвуться і ті, кажучи: – Господи, коли ми бачили тебе голодним або спраглим, чужинцем або нагим, недужим або в тюрмі, і тобі не послужили? 45. Він відповість їм: – Істинно кажу вам: те, чого ви не зробили одному з моїх найменших братів, і мені не зробили. 46. І підуть ті на вічну муку, а праведники – на життя вічне.

Причасний: Хваліте Господа з небес, хваліте Його в вишніх (Пс. 148,1).

Радуйтеся, праведні, у Господі, правим належить похвала (Пс. 32,1).



Розклад богослужень

НЕДІЛЯ – 11.02.2018

Неділя м'ясопусна, про Страшний суд.

Перенесення мощів, св. свцмч. Ігнатія Богоносця.

10.00 – Служба Божа

+ Анна Гривна, 7-ма річн. см.

+ Єва Хомей, 11-та річн. см., і всі померлі з род. Хомей

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки для Дарії Кайди у 55-ті уродини

За Боже благословення, здоров'я, усі потрібні ласки та подяку Богові від Данути та Анни Курий

14.00 – Служба Божа

+ Михайло, 40-ва річн. см.

+ Параскев'я Мончак, 7-ма річн. см.

ПОНЕДІЛОК – 12.02.2018

† *Трьох святих: св. вел. архиєреїв Василя Великого, Григорія Богослова і Йоана Золотоустого*

10.00 – Служба Божа

+ Катерина Карлицька

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки та опіку Пресвятої Богородиці для 7-літнього Ігора та 4-літньої Стефці

18.00 – Служба Божа

+ Михайло Горак, 46-та річн. см., та Анна Горак, 3-тя річн. см.

ВІВТОРОК – 13.02.2018

Св. чудотворців і безсрібників Кира та Йоана.

8.00 – Служба Божа

СЕРЕДА – 14.02.2018 Передсвяття Стрітєння.

Св. мч. Трифона.

8.00 – Служба Божа

За Парафію

ЧЕТВЕР – 15.02.2018

⊕ СТРИТЕННЯ ГОСПОДА БОГА І СПАСА НАШОГО ІСУСА ХРИСТА

10.00 – Служба Божа

За Боже благословення, здоров'я і усі потрібні ласки та опіку Пресвятої Богородиці для Данути і Богдана Дзусів

18.00 – Служба Божа

+ Марія Грабовська

П'ЯТНИЦЯ – 16.02.2018

Св. і праведного Симеона Богоприємця й Анни пророчиці.

8.00 – Служба Божа

СУБОТА – 17.02.2018 Субота сиропусна.

Прп. Ісидора Пилусіотського.

9.00 – Служба Божа

+ Дмитро Хомий, 40-ий день після см.

НЕДІЛЯ – 18.02.2018 Неділя сиропусна, прощення.

Св. мчц. Агафії.

10.00 – Служба Божа

+ Катерина, Андрій і їх сини і внуки з род. Антохівих

14.00 – Служба Божа

+ Георгій, Зінаїда, 3-тя річн. см., Павло

Оголошення

Душпастирські відвідини:

о. Іван Галушка

Неділя – 11.02. від год. 15.30 – Tomaszkowo, Dorotowo, Pluski

Понеділок - 12.01 – Olsztyn – ul. Leśna 2b, 16, 20

Вівторок - 13.02. – Olsztyn – Pstrowskiego 30A, Krótka, Spacerowa, Gołdapska, Elbląska, Niborska, Koszalinska, Dobra, Czeska

Середа - 14.02. від год. 15.00 - Olsztyn - dokończenie ul. Stawigudzka 7, Żłota 14, Bartąg, Bartązek

За тиждень, у неділю, 18-го лютого, після першої Літургії запрошуємо до парафіяльної світлиці на презентацію відеорепортажу подій з різдвяного часу та історичного документу.

Управа ланки ОУП в Генсіках запрошує на лікування до санаторію ДНІПРО в Трускавці.

- Термін - кінець квітня (20-29) поточного року, 8 днів + 2 дні переїзд.

- Ціна – 1000, 00 зл.(транспорт, нічліги, харчування, лікування, страхування (PZU), прогулянка до Львова)

Зголошення приймають Ліда Лойко та Ірина Девайллі до 15 лютого. Кількість місць обмежена. Потрібний паспорт. Задаток (zaliczka) 350,00 зл. вплачувати на банківський рахунок Ліди Лойко: 81 1160 2202 0000 0001 8740 4995 (z dopiskiem: sanatorium) до 15.02.2018 р.

Вісник - Бюлетень греко-католицької парафії Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині ul. Lubelska 12, 10-405 Olsztyn. О.-парох Іван Галушка (моб. тел.: +48 609 939 021); о.-резидент Станіслав Тарапацький (моб. тел.: +48 606 613 004); склад та редагування: Андрій Фаранчук (моб. тел.: +48 502 328 396), Андрій Панасюк (е-мейл: rapas@matman.uwm.edu.pl). Рахунок на утримання парафії 42 1240 1590 1111 0000 1452 9124; рахунок на будову 15 1240 5598 1111 0010 5702 9077